

**CEYRAT** ■ Le comité de jumelage Ceyrat-Beratzhausen sait recevoir

# Les jeunes au cœur de l'échange

Le comité de jumelage Ceyrat-Beratzhausen a encadré, comme tous les ans, quinze collégiens et lycéens du canton et de Bavière à travers les volcans, l'histoire, des activités d'art, nature et animalières.

Le programme concocté par quelques jeunes Ceyratois avait été approuvé lors des journées de travaux avec le bureau de Beratzhausen, en novembre 2018, à Orbey (Alsace), à mi-chemin des cités jumelles.

Les groupes ont ainsi vécu une journée citoyenne et scientifique guidée par Anne-Marie Picard, au siège du Conseil départemental, puis la visite sur site Chaîne des puys-faille de Limagne, récemment classée, de la restauration du temple, du pastoralisme d'entretien ; mais aussi l'histoire au XII<sup>e</sup> siècle à l'intérieur du château troglodyte de Jonas, ainsi qu'une journée dans la Billom médiévale, en demi-groupes, alternant avec un stage d'émaux sur lave dans les ateliers d'Emmanuelle Toulouse, à Saint-Julien-de-Coppel ; mais



**ÉCHANGES.** Il est important que les jeunes des deux communes se retrouvent chaque année pour la continuité des jumelages.

aussi trois journées sportives en gîte à Chastreix pour la pratique équestre avec Patou et la cani rando avec randogs.

## Soirée d'au-revoir

Les visites étaient, bien sûr, commentées en Allemand, tout comme le mémo séjour sera rédigé

par les jeunes acteurs en bilingue. L'école européenne avait donc pour eux déjà fait sa rentrée, grâce au financement du voyage des hôtes par l'Ofaj (Office franco-allemand pour la jeunesse), les soutiens de la municipalité.

Mais comme il n'est

« point d'au revoir sans point d'orgue », tous se réunirent en soirée, en musique, autour de gâteaux et douceurs, jeunes, parents, adhérents, élus et familles d'accueil particulièrement disponibles et attentives à leurs jeunes hôtes de Beratzhausen. ■